PAG-AMPO UG PAGHARANG SA UMALAGAD

OM TAT SAT

PAG-AMPO UG PAGHARANG SA UMALAGAD

OM TAT SAT

DAGAN SA TULUMANON

I. Pagdumis
II. Palina
III. Pasiunang Pangadyeon
IV. Pag-ampo ngadto sa Kahitas-an
V. Pag-anito sa mga Umalagad
- Pangilaba
- Basabalak
- Lakbit-asoy sa Sugibuhi
- Paghalad sa Harang
- Pagpasalamat kang Lalahon
- Pagsangpit
- Kinaugalingong Pangadye

VI. Pag-ampo ngadto kang Magwayen
- Pangamuyo
- Stuti (Pagdalayeg)
- Alawiton

VII. Pagpangadye sa Mangtaram Gayatri
VIII. Panapos

PAGDUMIS

Mahinungdanon gayod ang paghinlo sa kaugalingon una ipahigayon kining tulumanon.

Una sa tanan, kinahanglan pagahinloan ang kaisipan gikan sa tanang mga hunahuna nga daotan ug makapatagaw. Kinahanglan usab nga bug-os ug ugdang ang katuyoan sa pagtuman niining dayhag.

Mahinungdanon usab ang paghinlo sa kalawasan, gani labing maayo ang hingpit pagligo sa tibuok lawas.

Angay usab magsul-ob og maayo ug tarong nga panapot ug kutob sa mahimo kinaganglan wala kini buling, lum-it ug/kun gisi.

Ug mahinungdanon gayod uyamot nga tumanon kini sa usa ka hinlo ug malinawong dapit nga dili matigaw sa mga kasikas sa palibot.

ಭವ

ಜಾಬಲಿಯಲಿ ನಾನೊಬ್ಬನೆ ಜಾಣ ಉಳಿದವರೆಲ್ಲ ಮೂಢರು
ಎಂಬಹಂಕಾರ ಸಲ್ಲದು ಕಾಣಿರಿ ಕಾಲನ ಕಾಟವ ಬಲ್ಲರು

ಕೂಳಿಗಾಗಿ ಜನ ಎಷ್ಟೆಲ್ಲ ಕೂಗಿ ಕೂಳಿಲ್ಲದೆ ಬಳಲಿದರು
ಬೀಜ ಮೊಳೆತು ಪೈರಾಗಿ ಬೆಳೆದು ಕೊಯ್ಲಿಗೆ ಬಂದಿತ್ತು ಕಾಣಿರಿ
ಕೊಯ್ಲಿಗೆ ಬಂದಿತ್ತು ಕಾಣಿರಿ ಕೂಳಿಲ್ಲದೆ ಬಳಲಿದರು

ಗಂ ಎಂಬ ಅಕ್ಷರ ಬಲ್ಲವರಿಲ್ಲ ಕಲಿಯುಗ ಬಂದಿತ್ತು
ಬಯಲು ಬೆಳೆಯಿಲ್ಲ ಬರಡು ಭೂಮಿಯಲಿ ಹಸಿರಿಲ್ಲ
ಕಲಿಯುಗ ಬಂದಿತ್ತು ಕಾಣಿರಿ ಹಸಿರಿಲ್ಲ ಕಾಣಿರಿ

ಭೂಮಿಗೆ ಬಿದ್ದ ಮಳೆ ಹನಿಯೆಲ್ಲ ಹೊಳೆಯಾಗಿ ಹರಿದಿತ್ತು
ಕೆರೆ ಕಟ್ಟೆ ಬಾವಿ ಬತ್ತಿ ಬರಿದಾಗಿ ಹೋಗಿತ್ತು
ಹರಿದಿತ್ತು ಕಾಣಿರಿ ಬರಿದಾಗಿ ಹೋಗಿತ್ತು

ಭೂಮಿಯ ಮೇಲೆ ಮನುಜರು ಮಾಡಿದ ಪಾಪವ ಕಂಡು
ಕೋಪಗೊಂಡ ಶಿವ ಮೂರನೆ ಕಣ್ಣನು ತೆರೆದನು
ಕೋಪಗೊಂಡ ಶಿವ ಕಾಣಿರಿ ಮೂರನೆ ಕಣ್ಣನು ತೆರೆದನು

ಭೂಮಿಯ ಮೇಲೆ ಮನುಜರು ಮಾಡಿದ ಪಾಪವ ಕಂಡು
ಕೋಪಗೊಂಡ ಶಿವ ಮೂರನೆ ಕಣ್ಣನು ತೆರೆದನು
ಕೋಪಗೊಂಡ ಶಿವ ಕಾಣಿರಿ ಮೂರನೆ ಕಣ್ಣನು ತೆರೆದನು

PALINA

Mga Abyan, mga Anito, mga Banwaanon
katagidapit nga mahigalaon
dumuduaw man karon, lumulupyong
makanunayon

tabi usa intawon, balay ini pagahinloon
pagaandamon sa tino nga tulumanon
sa lana, kamangyan, dahon-handilib-on
tawas, balili, sambog madagayaon
abohon, abohon, aso nga matuhopon

pahawa kon madagmalon,
panimbaya kon maayohon
duyog kita sa higayon

kinabubut-on, sa buhat manag-alayon,
sa lawas, ginhawa, kita madaiton,
tanan man ini kanato husayon

ਮਾਤਾ ਸਾਵਿਤ੍ਰੀ

ੴ ਸਤਿ ਸ੍ਰੀਮਤ ਸਾਸ੍ਵਤ ਸਮੁ ਸ਼ਿਵਸ

ਸ਼ਿਖ ਸ ਤੇਤ੍ਰ ਲ ਤੋਤ੍ਰੋਪਤ ਸਲਖਤ
ਸ਼ਿਖ ਸ ਖਤ੍ਰ ਮਾਪਤ ਤਤ ਮੋਤ੍ਰਿਖਤ

ਸਤਿਤ ਖਪਤ ਪਲ ਮਾਪ ਮੋਤਿਸ਼ਤ ਤਤ ਮੋਪਤ
ਸ ਪਖ਼਼ਿਸ਼ਤਪਤ ਤਤ ਸ ਘੋਪੇਮ ਮੋਤ੍ਰੋਖਤ

ਸਤਤਘ ਖਪਤ ਮੋਤ੍ਰਿਤ ਪਲ ਮਸ਼ਤ ਪਤਤ
ਤਤ ਮੋਤ੍ਰਿਮ ਮੋਤ੍ਰਿਤ ਸਤਤਘ ਪਲ ਸ ਮੋਤ੍ਰਿਤ

ਖ਼ਪਤਖ ਤਤਘ ਸ ਮੁਖ ਪਲ ਮੋਸ਼ਖਘਤਤ
ਮੋਤ੍ਰਿਤ ਤਤ ਤਤਮ ਤਤ ਸ ਸਤਤਘ ਪਲ ਸ ਮੋਤ੍ਰਿਤ

PASIUNANG PANGADYEON

Pagdagkot una og kandila ug/kun kamangyan sa halaranan usa pagasugdan ang tulumanon. Pagbutang usab og hulagway sa umalagad ug kabanay nga tuyo nimong pagaharangan.

OM AWIGNAM ASTU NAMO SIDAM
(O Ginoo, sa Imong kabubut-on ayaw itugot ang bisan unsang kalisdanan sa pagsugod ning buhata)

Himaya sa Ginoo nga Labinglabaw Sangatanan
Himaya sa tanang kaabyanan ug kadiwatahan

Haraw maanaa ang kalamposan ug kabulahan
Sa among puluy-anan ug sa tibuok kalibotan

Hinaot maanaa kanunay ang kahan-ayan
Ug kalinaw sa among katilingbanong kaubanan

Moabot unta kanamo ang kahimatngonan
Karon, ug ugma ug sa tanan nga kapanahonan

ಶ್ರೀ ಗಣೇಶ ಪಂಚರತ್ನ ಸ್ತೋತ್ರ

ಓಂ ಗಣಪತಿ ವಿಘ್ನೇಶ ಸುಮುಖ

ಏ ಅಮಿತ | ಶತೋದರ | ಖಂಡೇಂದು ಶ ಗಜಕರ್ಣಕ ಪೂರ್ಣಾನಂದ
ಸಚ್ಚಿದಾನಂದಾ | ಪರಬ್ರಹ್ಮ ನಿಜಬೋಧ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ ॥
ಭಕ್ತಾನುಗ್ರಹ ಶ್ರೀ ಪತೀ ಪೂಜಿತ ಶ್ರೀ ಪಾರ್ವತೀ ಪುತ್ರ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ
ಶ್ರೀ ಪಾರ್ವತೀ ಪುತ್ರ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ ॥ ಪೂರ್ಣಾನಂದ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ
ಶ್ರೀ ಪಾರ್ವತೀ ಪುತ್ರ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ ॥ ಏ ಪಾಪ ಕ್ಷಯಕರ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ
ಸಂತಾನಾಯುರ್ ಧನ ಧಾನ್ಯ ಸಮೃದ್ಧಿಕರ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ
ಭಕ್ತಿ ಮುಕ್ತಿ ಕೊಡು ಎನ್ನ ಮನ್ಮಥನಯ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ ॥ ಗಣಪತಿ
ಸಂತಾನಾಯುರ್ ಧನ ಧಾನ್ಯ ಸಮೃದ್ಧಿಕರ ಶ್ರೀ ಗಣನಾಥ

PAG-AMPO NGADTO SA KAHITAS-AN

OM BAGAWATE ISWARAYA NAMAHA
(Miyukbo ako sa Ginoo nga Labinglabaw Sangatanan)

O Bathala, Magbabaya, Maha-Diwata nga Halangdon Uyamot Sangatanan, gabayi ako gikan sa sayop paingon sa matarong. Tultola ako gikan sa kangitngit sa kaisipan paingon sa masilawong kahayag sa kinaadman. Ipalingkawas ako gikan sa kamatayon paingon sa kahiusahang dumalayon. O Ginoo nga Labing Gamhanan, dawata ang pagdalayeg nga akong gihalad pinaagi ning mga mangtaram ug pangadyeon. Palamboa akoang diwanhong kabangkaagan aron mabuntog ko ang mga kaaway ug panulay nga nagdumog sa natad sa akong kinahiladman, ingon nga gilumpag Mo ang kangitngit ug kadaotan nga nagtabil sa natad sa Kuruksetra. Kay tungod nasayod man ako nga Ikaw mao ang anaa sa matag linalang nga nagpaluyo sa mga maalamon ug Kanimo nagsumikad ang panumdoman, kahibalo ug kamalimtanon busa miyukbo ako ug misimba Kanimo sa atubangan, sa likoran ug sa tanang kiliran. Haraw lamdagan Mo ako sa kayahag sa Imohang balaang silaw karon, ug ugma ug sa tanan nga kapanahonan.

ਮੰਤਰ

ੴ ਸਤਿ ਨਾਮੁ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖੁ ਨਿਰਭਉ ਨਿਰਵੈਰੁ ਅਕਾਲ ਮੂਰਤਿ ਅਜੂਨੀ ਸੈਭੰ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ॥

ਜਪੁ॥ ਆਦਿ ਸਚੁ ਜੁਗਾਦਿ ਸਚੁ॥ ਹੈਭੀ ਸਚੁ ਨਾਨਕ ਹੋਸੀ ਭੀ ਸਚੁ॥ ੧॥ ਸੋਚੈ ਸੋਚਿ ਨ ਹੋਵਈ ਜੇ ਸੋਚੀ ਲਖ ਵਾਰ॥ ਚੁਪੈ ਚੁਪ ਨ ਹੋਵਈ ਜੇ ਲਾਇ ਰਹਾ ਲਿਵ ਤਾਰ॥ ਭੁਖਿਆ ਭੁਖ ਨ ਉਤਰੀ ਜੇ ਬੰਨਾ ਪੁਰੀਆ ਭਾਰ॥ ਸਹਸ ਸਿਆਣਪਾ ਲਖ ਹੋਹਿ ਤ ਇਕ ਨ ਚਲੈ ਨਾਲਿ॥ ਕਿਵ ਸਚਿਆਰਾ ਹੋਈਐ ਕਿਵ ਕੂੜੈ ਤੁਟੈ ਪਾਲਿ॥ ਹੁਕਮਿ ਰਜਾਈ ਚਲਣਾ ਨਾਨਕ ਲਿਖਿਆ ਨਾਲਿ॥ ੧॥ ਇਕਨਾ ਦੇਵੈ ਸਭੁ ਕਿਛੁ ਇਕਿ ਮੰਗਿ ਮੰਗਿ ਦੁਖ ਸਹੇਨਿ॥ ਦੇਣਾ ਆਪਿ ਨ ਜਾਣਈ ਲੈਣੈ ਕਾ ਕਿਆ ਮਾਣੁ॥ ਜੇ ਕੋ ਖਾਇ ਜਾਣਈ ਤਿਸ ਚਾੜ੍ਹੀ ਸਵਾਈ॥ ਦੇਣੈ ਕਾ ਵੀਚਾਰੁ ਕਰਿ ਲੈਣੈ ਕਾ ਸਹਲਾ॥ ਕਰਣਾ ਲਿਖਿ ਨ ਜਾਣਈ ਜੇ ਲਿਖਣਹਾਰੁ ਲਿਖੇ ਨ ਮੇਟੈ ਕੋਇ॥ ਕਰਣੀ ਉਪਰਿ ਹੋਵਸੀ ਜੇ ਕਰਿ ਸੁਰਤਿ ਮਥੇ ਨ ਹੋਇ॥ ਕੇਤੇ ਪਾਵਹਿ ਦਰਗਹ ਮਾਰਗ ਕੇਤੇ ਨਾਮ ਸੁਮਾਰ॥ ਕੇਤੇ ਬਖਸੀਸ ਚਾਕਰ ਨਦਰੀ ਕੇਤੇ ਦਰਬਾਰ॥ ਕੇਤੇ ਤਪੇ ਕਹਾਵਹਿ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਦੇਵ ਮੁਰਾਰ॥ ਕੇਤੇ ਬੁਧ ਉਦਾਸੀਆ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਬ੍ਰਹਮ ਅਵਤਾਰ॥ ਕੇਤੇ ਜਤੀ ਕਹਾਵਹਿ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਸਤੀ ਸੁਮਾਰ॥ ਕੇਤੇ ਨਾਗ ਨਿਵਾਸੀ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਖਾਣੀ ਬਾਣੀ॥ ਕੇਤੇ ਆਕਾਸੀ ਆਕਾਸ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਪਾਤਾਲ ਪਾਤਾਲੀ॥ ਕੇਤੇ ਦੀਪ ਲੋਅ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਕੇਤੇ ਕੇਅ ਅਕਾਰ॥ ਕੇਤਿਆ ਕੀ ਗਣਤ ਨਹੀ ਜਪਿ ਜਪਿ ਹੋਈਐ ਵਾਰ ਵਾਰ॥ ਅਖਰੀ ਨਾਮੁ ਅਖਰੀ ਸਾਲਾਹ ਅਖਰੀ ਗਿਆਨੁ ਗੀਤ ਗੁਣ॥ ਅਖਰੀ ਲਿਖਣੁ ਬੋਲਣੁ ਬਾਣੀ ਅਖਰੀ ਸਿਰਿ ਸੰਜੋਗ ਵਖਾਣੀ॥ ਜਿਵ ਫੁਰਮਾਇ ਤਿਵ ਤਿਵ ਚਲਣਾ ਜਿਵ ਤਿਵ ਕਰਮ ਕਮਾਹ॥ ਨਾਨਕ ਜੇਤਾ ਕੀਪੈ ਬਾਹਰਾ ਤੇਤਾ ਜੋਰੁ ਨਾਹਿ॥ ਜਿਵ ਫੁਰਮਾਇ ਤਿਵ ਤਿਵ ਪੈਨਣਾ ਜਿਵ ਤਿਵ ਘਰ ਦਰ ਵਾਸੁ॥ ਨਾਨਕ ਜੇਵਡੁ ਆਪਿ ਹੈ ਤੇਵਡ ਦਾਤਿ ਤਿਆਸੁ॥ ੨॥ ਅਸੰਖ ਜਪ ਅਸੰਖ ਭਾਉ॥ ਅਸੰਖ ਪੂਜਾ ਅਸੰਖ ਤਪ ਤਾਉ॥ ਅਸੰਖ ਗਰੰਥ ਮੁਖਿ ਵੇਦ ਪਾਠ॥ ਅਸੰਖ ਜੋਗ ਮਨਿ ਰਹਹਿ ਉਦਾਸ॥ ਅਸੰਖ ਭਗਤ ਗੁਣ ਗਿਆਨ ਵੀਚਾਰ॥ ਅਸੰਖ ਸਤੀ ਅਸੰਖ ਦਾਤਾਰ॥ ਅਸੰਖ ਸੂਰ ਮੁਹ ਭਖ ਸਾਰ॥ ਅਸੰਖ ਮੋਨਿ ਲਿਵ ਲਾਇ ਤਾਰ॥ ਕੁਦਰਤਿ ਕਵਣ ਕਹਾ ਵੀਚਾਰੁ॥ ਵਾਰਿਆ ਨ ਜਾਵਾ ਏਕ ਵਾਰ॥ ਜੋ ਤੁਧੁ ਭਾਵੈ ਸਾਈ ਭਲੀ ਕਾਰ॥ ਤੂ ਸਦਾ ਸਲਾਮਤਿ ਨਿਰੰਕਾਰ॥ ੩॥ ਅਸੰਖ ਨਾਵ ਅਸੰਖ ਥਾਵ॥ ਅਗੰਮ ਅਗੰਮ ਅਸੰਖ ਲੋਅ॥ ਅਸੰਖ ਕਹਹਿ ਸਿਰਿ ਭਾਰ ਹੋਇ॥ ਆਖਿ ਆਖਿ ਰਹੇ ਲਿਵ ਲਾਇ॥ ਕਥਨਿ ਅਕਥੁ ਗੁਣੀ ਗਹੀਰੁ॥ ਦੇਵਣਹਾਰ ਦੇਵਹਿ ਮਨਿ ਸੋਇ॥ ਦੇਦਾ ਦੇ ਲੈਦੇ ਥਕਿ ਪਾਹਿ॥ ਜੁਗਾ ਜੁਗੰਤਰਿ ਖਾਹੀ ਖਾਹਿ॥ ਹੁਕਮੀ ਹੁਕਮ ਚਲਾਏ ਰਾਹ॥ ਨਾਨਕ ਵਿਗਸੈ ਵੇਪਰਵਾਹ॥ ੪॥

PANGILABA

OM PITRU GANAYA WIDMAHE, JAGAT DARINE DIMAHI, TANO PITRU PRATSODAYAT

(Miila kami ug nagpamalandong sa among kagikanan nga nagapalungtad sa kalibotan. Haraw gabayan kami ug dasigon niining among umalagad)

Suwasti! Mga hamili namong kaumagdan, gisangpit kamo namo nganhi sa among atubangan, niining tawhay ug malinawong halaranan. Dungga intawon amoang mga pangamuyo hilabi na ikaw (ngalan sa kaliwat), pasanagi kining lawaka sa inyong katingalahang pag-anaa. Ania kami nga naghalandom ug nagpahinungod sa inyong makahuloganong kinabuhi nga gisinati niining kalibotan. Gibalik-lantaw namo ang inyong gigikanan sa matag namong lihok. Nagapasalamat kami kaninyo kay ang tanan namong kusog, kalaki ug katakos mao ang bunga sa dudaghang likwa sa kalamposan. Mabisan-asa man kamo sayod kami nga anaa kamo kanunay sanglit ang kalag wala gayod matawo ug wala gayoy kamatayon, wala sukad kana mahimo ug dili gayod kana mahanaw *(Gita 2:20)*. O mga umalagad nga manggialamon, ipadan-ag kanamo ang kalamdagan sa Kahitas-an, ang kalimuhagan nga nagpaamgo kang Pandawa Arjuna sa balaan niyang katungdanan ug ang kinaadman nga naghatag kaninyo og kahingpitan. Kami ang inyong alampoanan ug balaang duluawan busa anhia kami niining hinalangpong higayon ug agaka kami sa paglabang sa tanang kalisdanan sa kinabuhi.

ಕರುಣಿಸು ತಾಯೆ ನಿನ್ನ ಮಡಿಲಲ್ಲಿ ತಾಯೆ ನಿನ್ನ ಅಂಗಳದಲ್ಲಿ
ತಾಯೆ ನಿನ್ನ ಕಿವಿಯಲ್ಲಿ ಹಾಡುವ ಹಾಡಾಗಿ ಹಾಡಿನ ಪದವಾಗಿ
ನಿನ್ನ ಕಂದನಾಗಿ ಬಾಳುವ ಭಾಗ್ಯವ ॥

ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ

ಗಣೇಶ

ಮೂಷಿಕವಾಹನ ಮೋದಕಹಸ್ತನೆ
ಚಾಮರಕರ್ಣ ವಿಳಂಬಿತಸೂತ್ರನೆ
ಶಾಸ್ತ್ರಪುರಾಣವಿನೋದಿಯೆ ನೀ ಗಣ
ನಾಯಕನೆಂಬುದು ಸಾರ್ಥಕನಾಮವು

ಶ್ರೀ ಪಾರ್ವತಿ ಪರಮೇಶ್ವರರಾತ್ಮಜ
ಭೂಮಿಯ ಭಾರವ ಪರಿಹರಿಸಿದವನೆ
ಶ್ರೀ ಭೂದೇವಿಯ ಸಹಿತಲಿ ನೆಲೆಸಿಹ
ಶ್ರೀ ಭೂವರಾಹನೆ ಪೊರೆ ಎಮ್ಮನು

ಶ್ರೀ ವಾಣಿಯ ಕರುಣಾಕಟಾಕ್ಷದಿ
ಕವಿಕುಲತಿಲಕರೆನಿಸಿದ ಗುರುಗಳು
ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ ಎಂಬುದೆ ಮಂತ್ರವು
ನಮ್ಮಯ ಬಾಳಿಗೆ ಬೆಳಕಿನ ಸೂತ್ರವು

ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ ಎಂಬುದೆ ಮಂತ್ರವು
ನಮ್ಮಯ ಬಾಳಿಗೆ ಬೆಳಕಿನ ಸೂತ್ರವು
ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ ಎಂಬುದೆ ಮಂತ್ರವು
ನಮ್ಮಯ ಬಾಳಿಗೆ ಬೆಳಕಿನ ಸೂತ್ರವು

ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ ಎಂಬುದೆ ಮಂತ್ರವು
ನಮ್ಮಯ ಬಾಳಿಗೆ ಬೆಳಕಿನ ಸೂತ್ರವು
ಶ್ರೀ ಗುರುಭ್ಯೋ ನಮಃ ಎಂಬುದೆ ಮಂತ್ರವು
ನಮ್ಮಯ ಬಾಳಿಗೆ ಬೆಳಕಿನ ಸೂತ್ರವು

Dalaygon gayod kamo, talamdon gayod kamo, silimbahon gayod kamo, karon, ug ugma ug sa tanan nga kapanahonan kay kamo ania man kanamo ug kami anaa kaninyo.

OM TAT SAT

BASABALAK

Minahal namong mingpanamilit
Nga king takna among igadalit
Handomon kamo namo sa awit
Ug ning makawiwiling panangpit

Nga unta dili mahikalimtan
Atong tim-os nga panaghiuban
Nga atoang gikinabuhian
Sa aping niining kalibotan

Nga karon gikan sa inyong panaw
Ania kamo nga nagpaminaw
Sa among mahunihong pagtuaw
Nga kaninyo kami naghidlaw

Sa panumdomang nagkadagaya
Sa atong kalipay ug kasadya
Ingon man sa dakong himaya
Ay, kaanindot ba maghudyaka

ꣁ꣄꣑ꣀ꣑꣄ꣁ꣑ꣁ꣐ ꣑꣄꣑꣑꣄꣑꣑꣄꣑
꣘ ꣆꣇ ꣙꣄꣑꣄ꣂ꣑꣑꣄꣑꣘꣑꣄꣑
꣄꣄꣑ꣁ꣄꣐ ꣄꣄꣑꣑꣄꣄꣑꣑꣄꣄꣑ꣁ꣆꣑
꣆꣆꣑꣄꣄꣑꣑꣄ ꣄ ꣁ꣑꣑꣄꣑꣑

ꣂ꣐꣑꣑꣄ ꣑꣘꣑꣑꣐ꣁ꣆꣑ꣂ꣑꣑
꣑꣇꣑ꣁ꣑ꣁ꣄ ꣂ꣑ꣂ꣑꣑꣘ ꣐꣇꣆꣑
꣑꣑꣑꣄ ꣄ ꣆꣑꣑ꣂ꣑ꣂ꣑꣑
꣐꣆꣑꣄ ꣄ ꣑꣐꣑꣑꣄꣑꣑

ꣁ꣑꣑꣐ ꣘꣄ ꣂ꣆꣑꣑ꣂ꣑꣑꣄꣑
꣑꣄꣑꣆ ꣘ ꣑꣘꣑꣑꣐꣑꣄꣄꣑꣑
꣑꣆꣑꣄ ꣄ ꣑꣄꣑꣑꣄꣑꣄
꣑꣆꣑꣄ ꣄ ꣑꣐꣑꣑꣄꣑꣑

Kay gihapon kami may pagmahay
Nga dili intawon mahulagway
Ug kanamo naghatag og kabudlay
Babansan unta sa kahayahay

Humpaya ang mahiladmong samad
Aron kini hingpit nga manglubad
Pinaagi sa diwanhong hunad
Taliwala sa among paghalad

Kay mga tinahod ug sinimba
Sayri nga ang amoang gugma
Dili matupngan ug walay sama
Sanglit kini man amoang darma

LAKBIT-ASOY SA SUGIBUHI

(Ang makadiyot nga paghandom sa kinabuhi sa mga tinuyong kaliwat)

ההגדה של פסח

הא לחמא עניא די אכלו אבהתנא בארעא דמצרים

יהי רצון מלפניך יי אלהינו ואלהי אבותינו שנבנה בית המקדש במהרה ותן חלקנו בתורתך ושם נעבדך ביראה כימי עולם וכשנים קדמוניות ונערבה לפניך מנחת יהודה וירושלים כימי עולם וכשנים קדמוניות וכימי קדם וכשנה טובה לפניך ולפנינו כמצות רצונך ועמך בית ישראל לחיים ולשלום לשמחה ולששון לישועה ולנחמה לקבל שם רצון ותשאנו רוח הקדש ותחזינה עינינו בשובך לציון ברחמים ונזכה לעלות ולראות ולהקריב לפניך את קרבנותינו ואת פסחינו ואת זבחינו ואת שלמינו בשמחת יום חג המצות הזה כי אתה יי טוב ומטיב לכל ונודה לך בשיר חדש על גאולתנו ועל פדות נפשנו ברוך אתה יי גאל ישראל

הא לחמא עניא

כל דכפין ייתי ויכול פסח כל דצריך ליתי ויתפסח השתא הכא לשנה הבאה בארעא דישראל השתא עבדי לשנה הבאה בני חורין

מה נשתנה

מה נשתנה הלילה הזה מכל הלילות שבכל הלילות אנו אוכלין חמץ ומצה הלילה הזה כולו מצה שבכל הלילות אנו אוכלין שאר ירקות הלילה הזה מרור שבכל הלילות אנו אוכלין בשר צלי שלוק ומבושל הלילה הזה כולו צלי שבכל הלילות אנו טובלין פעם אחת הלילה הזה שתי פעמים שבכל הלילות אנו אוכלין בין יושבין ובין מסובין הלילה הזה כולנו מסובין שבכל הלילות אנו אוכלין בין בישיבה ובין בהסבה הלילה הזה בהסבה שבכל הלילות אנו אוכלין בין אנשים ובין נשים הלילה הזה אנשים ונשים שבכל הלילות אנו אוכלין בין בני חורין ובין עבדים הלילה הזה כולנו בני חורין שבכל הלילות אנו אוכלין בין תלמידי חכמים ובין תלמידי תלמידי חכמים הלילה הזה כולנו תלמידי חכמים שבכל הלילות אנו אוכלין בין בני ובין בני בנים הלילה הזה בנ

PAGHALAD SA HARANG

KON MAHIMO LAMANG, pagasugdan kini sa Babaylan og sayaw sa lukay kun sundang nga duyogan sa pagtugtog og mga tulunggon. Pagkahuman sa sayaw, ibutang sa Babaylan ang harang atubangan sa halaranan. Daopon dayon niya ang iyang mga kamot ug isaka tupong sa iyang agtang. Buhaton usab kini sa mga sumasalmot niining tulumanon. Ug ilaha kining litokon:

Pagpasalamat kang Lalahon

Tanan:

Sa ngalan sa Labing Katabunokang Lalahon, nga pinaagi Kaniya ang mga ani nagmabungahon, ania kami karon nga mapasalamaton, niiining lamian nga mga kalan-on, nga gitagana niining tinuyo nga higayon. Hinaot makapatagbaw kini sa mga umalagad nga among sangpiton, kay gumikan sa Iyang duga nga mapalipangon, mitubo ang mga humay, utanon ug lagotmon, ingon man sa katanoman nga nagbuhi sa kahayopang undanon, aron magapadayon ang dagan nga kinaiyanhon.

Pagsangpit

Babaylan:

Kaumagdan, Kaumagdan, nga anaa sa tutulo ka kalibotan, anhia kami niining among simbahan. Kaanhingan, kaanhingan, bag-o ug daan, ayaw intawon pagdugay kay ania kaming tanan, nga sa inyong paggabay nagkinahanglan.

Tanan:

Kalawata, kalawata, kining among haranga, nga kaninyo gipahinungod karong adlawa kay kami naghalad sa tuman namong ginhawa.

OOUJE3J:
I3U3AJE3J I3U3AJE3J U3 IE3AJ N VNVm IúẠE3mVEJ
ÃEVUJ IV 3V OṆ3J Ẽm ÃE3AJḬUJ m IEJṆ
UAUJUU Íẽm Nṣ3AU3J m VNVm ÃNIUJ VE3mJ
IE3JṆ| EUJEU Íẽ m OṆm N Ạ3AJU 33J IUṆ||

U33J:
IEJUu| IEJUu| Íẽm VNm NFml m IE3JU
ÃVNṣ3ÕEJ IẸmJ VEJEJU IUJ IU 33JN3EJ N
ṆU3J 3NmÃ3JNU||

OOUJE3J:
I3U3AJE3J I3U3AJE3J U3 OmJÃ3ũU3J 3Nm IÃIE3J|
VE3Õ3 IẸ3UJ VNVm VÃUE3UJ 33J O3UJ| ũẸ3J UEJ Ẽm
IE3J33J m N ũ3JṆm IÃVUJ U3 V3mJ VUJVUJ||
NṆE3UJ| NṆE3UJ| U3 IE3J VUUJ IU VEJṂÃ|
VÍ3JVUJÓUJ IV Ẽũẽm NÃIUJ| 3U5 IV 33J IU
VE3ṢVJ5||

U33J:
IEJUu| IEJUu| Íẽm VNm NFml m IE3JU
ÃVNṣ3ÕEJ IẸmJ VEJEJU IUJ IU 33JN3EJ N
ṆU3J 3NmÃ3JNU||

Babaylan:
Kaumagdan, Kaumagdan, mga kalag sa amoang katigulangan, gidapit kamo namo buyon ning gidagkot nga kalayo, tagamtama kining sinugatan nga amoang gihikay alang kaninyo, dimdima kini nga buhong sa gugma ug kaayo.

Tanan:
Kalawata, kalawata, kining among haranga, nga kaninyo gipahinungod karong adlawa kay kami naghalad sa tuman namong ginhawa.

Babaylan:
Kaumagdan, Kaumagdan, mga banggiitan namong kagikanan, panalangini kanunay amoang panimalay ug banay, ingon man ning kalan-on nga sa inyong kalipay mao ang ampay. Himulaw, himulaw, mga kalag ayaw kami pagsuli, pakig-ambit kamo niining hinikay, umari kamo ug kami panalipdi.

Tanan:
Kalawata, kalawata, kining among haranga, nga kaninyo gipahinungod karong adlawa kay kami naghalad sa tuman namong ginhawa.

OOUJS3J:
I3H3AJB3A I3H3AJB3A HM IKVUJ 3Y N IIFV33J |
VAJUOUJ IY' 3XZ'MHUJ 33J U'O3J | U'O 33J V'K'V3J |
3' MIV3J M ZC3JY' 3ÓMK3J || V'B'VJ | V'B'VJ | HM
I3AJ VUUJ IV' VMAJB | UAZ IV' 33J IMAJ 33J
IBÓAJ | 3HF IY' 33J IV' VOM ||

USSJ:
I3UUl I3UUl Í3' VY' MFM1 M I33JU
ÁVVÓ'M'BJ I'M'J VBJ5U IUJ IV' 3AJMSSJ N
U'HY3J 3Y'ÁZ3JMU||

OOUJS3J:
I3H3AJB3A I3H3AJB3A HM ÓK3ÁAJH 3Y' V'UK3UZJ |
OO'M3 Í3 N ZC3JY' V3U3J | V'3VÁ I'H3AJUV'3J N ZU'
IH'ÁVY'ÓMJ | M 33AÓU'BJ I33JY' U33J M5JU N
IUY'MMJ5B'M5UJ||

USSJ:
I3UUl I3UUl Í3' VY' MFM1 M I33JU
ÁVVÓ'M'BJ I'M'J VBJ5U IUJ IV' 3AJMSSJ N
U'HY3J 3Y'ÁZ3JMU||

Babaylan:
Kaumagdan, Kaumagdan, mga kaliwat namo sa kakaraanan, pagtagbaw kamo niining humay ug tubig, tuba ug pilipig, ug ning sulaan nga inyong gihilig. Pangduaw, pangduaw, mga kalag ayaw kami pasagdi, tagai kami og kusog ug kadasig, umari kamo ug kami panabangi.

Tanan:
Kalawata, kalawata, kining among haranga, nga kaninyo gipahinungod karong adlawa kay kami naghalad sa tuman namong ginhawa.

Babaylan:
Kaumagdan, Kaumagdan, mga hinigugma namong mingtaliwan, babalona kini sa inyong panawan, pinaagi kang Magwayen sa Iyang kamanggiayohan, nga nagahatod kaninyong tanan ngadto sa kataposang dadangatan.

Tanan:
Kalawata, kalawata, kining among haranga, nga kaninyo gipahinungod karong adlawa kay kami naghalad sa tuman namong ginhawa.

Pagasundan kini sa pipila ka mga gutlo sa kahilom aron mag-pamalandong ug mag-ampo og kinaugalinong pangadye

KINAUGALINGON NGA PANGADYE

ਮੰਗਲ ਸਮਾਪਤ ਹੋਇਆ ।ਸਭ ਪਰ ਕਿਰਪਾ ਕਰੋ

ਸਾਖੀ

ੴ ਸਤਿਨਾਮੁ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖੁ

ਨਿਰਭਉ ਨਿਰਵੈਰੁ ਅਕਾਲ ਮੂਰਤਿ ।ਅਜੂਨੀ ਸੈਭੰ ।ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥

ਮੂਲ ਮੰਤ੍ਰ ਦੀ ਵਿਆਖਿਆ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਨੇ ਆਪ ਕੀਤੀ ਹੈ ਜੋ ਜਪੁਜੀ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਪਉੜੀ ਨੰਬਰ ੧ ਤੋਂ ੭ ਤੱਕ ਹੈ ।ਇਸ ਵਿਚ ਪਰਮਾਤਮਾ ਦੇ ਗੁਣਾਂ ਦੀ ਵਿਚਾਰ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ।ਇਸ ਵਿਚ ਦੱਸਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਪਰਮਾਤਮਾ ਕਿਹੋ ਜਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਉਸ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ।

ੴ ਸਤਿ ਨਾਮੁ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖੁ ਨਿਰਭਉ ਨਿਰਵੈਰੁ ।ਅਕਾਲ ਮੂਰਤਿ ।ਅਜੂਨੀ ਸੈਭੰ ।ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥

ਇਕ ਓਅੰਕਾਰ ਸਤਿ ਨਾਮ ਕਰਤਾ ਪੁਰਖ ਨਿਰਭਉ ਨਿਰਵੈਰ ਅਕਾਲ ਮੂਰਤਿ ਅਜੂਨੀ ਸੈਭੰ ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ ॥

ਇਸ ਵਿਚ ਪਹਿਲਾ ਸ਼ਬਦ ਓਅੰਕਾਰ ਹੈ ਜੋ ਇਕ ਅੰਕ ਤੇ ਓਅੰ ਦੇ ਮੇਲ ਤੋਂ ਬਣਿਆ ਹੈ ।ਇਸ ਦਾ ਭਾਵ ਹੈ ਕਿ ਪਰਮਾਤਮਾ ਇਕ ਹੈ ।ਉਹ ਸਾਰੇ ਸੰਸਾਰ ਦਾ ਰਚਨਹਾਰ ਹੈ ।

ਓਅੰਕਾਰ ਬ੍ਰਹਮਾ ਉਤਪਤੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਬਿਸਨ ਰਖਵਾਲੇ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਿਵ ਰੂਪ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕੀਆ ਜਿਹ ਸਾਰ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਤੇ ਭਇਆ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੇ ਸਭ ਓਹਿ ਸਮਾਇਆ ॥

ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੀ ਸ਼ਕਤੀ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੋਂ ਹੀ ਬ੍ਰਹਮਾ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੋਂ ਹੀ ਵਿਸ਼ਨੂ ਰਖਵਾਲੇ ਬਣੇ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੋਂ ਹੀ ਸ਼ਿਵ ਰੂਪ ਧਾਰਨ ਕੀਤਾ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੋਂ ਹੀ ਸਾਰੀ ਰਚਨਾ ਰਚੀ ਗਈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੋਂ ਹੀ ਸਭ ਕੁਝ ਪੈਦਾ ਹੋਇਆ ਹੈ ਅਤੇ ਓਅੰਕਾਰ ਵਿਚ ਹੀ ਸਮਾ ਜਾਵੇਗਾ ॥

ਸਤਿ ਨਾਮੁ ਦਰਸੈ ਸਭ ਥਾਈ ਜਿਸ ਕੀ ਕਲ ਰਹਿਆ ਸਮਾਈ ।ਜਿਸ ਕੀ ਜੋਤਿ ਜਗਤ ਮਹਿ ਜੇਤੀ ਸਭ ਪੂਰਨ ਰਹਿਆ ਸਮਾਈ ॥

ਸਤਿ ਨਾਮ ਸਭ ਥਾਂ ਤੇ ਦਿਸਦਾ ਹੈ ।ਜਿਸ ਦੀ ਕਲਾ ਸਭ ਥਾਂ ਤੇ ਸਮਾਈ ਹੋਈ ਹੈ ।ਜਿਸ ਦੀ ਜੋਤਿ ਸਾਰੇ ਜਗਤ ਵਿਚ ਹੈ ਅਤੇ ਸਭ ਥਾਂ ਤੇ ਪੂਰਨ ਰੂਪ ਵਿਚ ਸਮਾਈ ਹੋਈ ਹੈ ।

ਤਿਸ ਕੀ ਸਰਣਿ ਸਭੁ ਕੋਈ ਢਹਿਆ ਜਲ ਥਲ ਮਹੀਅਲ ਪੂਰਿ ਰਹਿਆ ।ਜਿਸ ਦੀ ਸ਼ਰਣ ਸਭ ਕੋਈ ਢਹਿ ਪੈਂਦਾ ਹੈ ।ਜੋ ਜਲ ਥਲ ਅਤੇ ਧਰਤੀ ਵਿਚ ਪੂਰਨ ਰੂਪ ਵਿਚ ਸਮਾਇਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ।

ਓਅੰਕਾਰ ਆਦਿ ਏਕੰਕਾਰੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕੀਆ ਪਾਸਾਰੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਮਹਿ ਰਹਿਆ ਸੋਈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਦੂਜਾ ਅਵਰੁ ਨ ਕੋਈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕੀਏ ਬਹੁ ਭਾਂਤੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਜੀਅ ਹੈ ਜਾਤੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਜਪੈ ਜਪੁ ਕੋਈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਰਤਾ ਫੁਨਿ ਸੋਈ ॥

ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਇਕ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਨੇ ਹੀ ਸਾਰੀ ਰਚਨਾ ਰਚੀ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਤੋਂ ਬਿਨਾ ਕੋਈ ਦੂਜਾ ਨਹੀਂ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਨੇ ਹੀ ਬਹੁਤ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰਚਨਾ ਰਚੀ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਜੀਵਾਂ ਦੀ ਜਾਤ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਨੂੰ ਕੋਈ ਜਪੁ ਜਪਦਾ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਹੀ ਕਰਤਾ ਹੈ ॥

ਓਅੰਕਾਰ ਕਥਿਆ ਬ੍ਰਹਮੰਡੀ ਵੇਦ ਨ ਜਾਣਹਿ ਭੇਦ ਨ ਪਾਂਡੇ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਥਿਆ ਸਿਵ ਰੂਪੀ ਓਅੰਕਾਰ ਜਾਣੈ ਸਭ ਆਪੇ ਵਰਨਾ ਮਹਿ ਏਕੰਕਾਰੁ ਹੈ ਏਕੰਕਾਰ ਸਭ ਮਹਿ ਵਰਤਾਰਾ ।ਏਕੰਕਾਰ ਕਹਿਆ ਬਹੁ ਰੂਪੀ ਏਕੰਕਾਰ ਸਭ ਜੋਤਿ ਤੁਮਾਰੀ ।ਏਕੰਕਾਰ ਕਹੈ ਸਭ ਕੋਈ ਏਕੰਕਾਰ ਨਿਰੰਜਨ ਸੋਈ ॥

ਓਅੰਕਾਰ ਬ੍ਰਹਮੰਡ ਦੀ ਰਚਨਾ ਦਾ ਕਾਰਨ ਹੈ ।ਵੇਦ ਵੀ ਇਸ ਦਾ ਭੇਦ ਨਹੀਂ ਪਾ ਸਕੇ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸ਼ਿਵ ਰੂਪ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਵਰਨਾਂ ਵਿਚ ਇਕ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਵਿਚ ਵਰਤ ਰਿਹਾ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਬਹੁ ਰੂਪੀ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਸਭ ਤੇਰੀ ਜੋਤਿ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਨੂੰ ਸਭ ਕੋਈ ਕਹਿੰਦਾ ਹੈ ।ਓਅੰਕਾਰ ਹੀ ਨਿਰੰਜਨ ਹੈ ॥

ਓਅੰਕਾਰ ਕਰੈ ਜਿਨਿ ਸੇਵਾ ਤਿਸ ਕੀ ਨਿਰਮਲ ਹੋਵੈ ਦੇਵਾ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਰੈ ਜਿਨਿ ਪੂਜਾ ਤਿਸ ਕੀ ਮਿਟੈ ਉਪਾਧਿ ਦੁਖ ਦੂਜਾ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਰੈ ਜਿਨਿ ਸੇਵਾ ਤਿਸ ਕੀ ਮਿਟੈ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੁਖ ਭਾਰੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਰੈ ਜਿਨਿ ਸੇਵਾ ਤਿਸ ਕੀ ਮਿਟੈ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੁਖ ਭਾਰੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਰੈ ਜਿਨਿ ਸੇਵਾ ਤਿਸ ਕੀ ਮਿਟੈ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੁਖ ਭਾਰੀ ।ਓਅੰਕਾਰ ਕਰੈ ਜਿਨਿ ਸੇਵਾ ਤਿਸ ਕੀ ਮਿਟੈ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੁਖ ਭਾਰੀ ॥

ਜੋ ਓਅੰਕਾਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ।ਉਹ ਨਿਰਮਲ ਦੇਵਤਾ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ।ਜੋ ਓਅੰਕਾਰ ਦੀ ਪੂਜਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ।ਉਸ ਦੀ ਉਪਾਧੀ ਅਤੇ ਦੂਜੇ ਦੁਖ ਮਿਟ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ।ਜੋ ਓਅੰਕਾਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ।ਉਸ ਦੇ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੇ ਭਾਰੀ ਦੁਖ ਮਿਟ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ।ਜੋ ਓਅੰਕਾਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ।ਉਸ ਦੇ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੇ ਭਾਰੀ ਦੁਖ ਮਿਟ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ।ਜੋ ਓਅੰਕਾਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ।ਉਸ ਦੇ ਜਨਮ ਮਰਣ ਦੇ ਭਾਰੀ ਦੁਖ ਮਿਟ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ॥

PAG-AMPO NGADTO KANG MAGWAYEN

PANGAMUYO

OM MAGAWAYAN DEWI NAMAHA
(Miyukbo ako kang Diwata Magwayen)

Balaan Uyamot nga Magwayen,
Inahang Kamatayon,

Manggagabay sa mitaliwan, Halangdon nga Abyan.

Tubsa ang mga kalag gikan sa pagkadaot, kay kami nagahinaot nga dili Mo unta sila ipakatawo sa kabutang nga alaot.

Kay ang kinabuhi hamili man ug inampingan nan haw-asa kami gikan sa lawod sa kahiagoman.

O Ginoo Magwayen, Balantay sa minatay, Ganghaan sa sulad,
Ganghaan sa katahomanan,
Ganghaan sa kahiusahan nga wala ing kataposan,

Hunonga ang balod nga nagapaunlod ngadto sa ngihib sa kasakit, ug ipaabot Mo kanamo ang kahilunaan nga hingpit.

ꓫꓵꓤꓷꓝ

ꓳꓳꓴꓤꓤꓤ:
ꓤ ꓢꓴꓷꓝ ꓵ ꓲꓷꓞꓳꓤꓤ

ꓶꓤꓤꓷꓞꓳ:
ꓲꓤꓲ ꓳꓴ ꓫꓲꓴꓤ
ꓤꓷꓤꓵꓤꓤꓤ ꓤꓞꓤꓳꓢꓷꓞꓤꓤ

ꓳꓳꓴꓤꓤꓤ:
ꓤ ꓵꓢ ꓵ ꓲꓤꓷꓤꓢꓤꓤ

ꓶꓤꓤꓷꓞꓳ:
ꓲꓤꓲ ꓳꓴ ꓫꓲꓴꓤ
ꓤꓷꓤꓵꓤꓤꓤ ꓤꓞꓤꓳꓢꓷꓞꓤꓤ

ꓳꓳꓴꓤꓤꓤ:
ꓤ ꓢꓤꓤꓤꓵ ꓲꓶꓤꓢꓤꓤ

ꓶꓤꓤꓷꓞꓳ:
ꓲꓤꓲ ꓳꓴ ꓫꓲꓴꓤ
ꓤꓷꓤꓵꓤꓤꓤ ꓤꓞꓤꓳꓢꓷꓞꓤꓤ

ꓳꓳꓴꓤꓤꓤ:
ꓤ ꓳꓢꓤꓤꓵ ꓲꓷꓤꓤꓤ

ꓶꓤꓤꓷꓞꓳ:
ꓲꓤꓲ ꓳꓴ ꓫꓲꓴꓤ
ꓤꓷꓤꓵꓤꓤꓤ ꓤꓞꓤꓳꓢꓷꓞꓤꓤ

ꓳꓳꓴꓤꓤꓤ:
ꓤ ꓵꓤꓤꓤꓵ ꓲꓷꓤꓤꓤ

ꓶꓤꓤꓷꓞꓳ:
ꓲꓤꓲ ꓳꓴ ꓫꓲꓴꓤ
ꓤꓷꓤꓵꓤꓤꓤ ꓤꓞꓤꓳꓢꓷꓞꓤꓤ

ꓳꓳꓴꓤꓤꓤ:
ꓤ ꓵꓤꓤꓤꓵ ꓲꓷꓤꓤꓤ

ꓶꓤꓤꓷꓞꓳ:
ꓲꓤꓲ ꓳꓴ ꓫꓲꓴꓤ
ꓤꓷꓤꓵꓤꓤꓤ ꓤꓞꓤꓳꓢꓷꓞꓤꓤ

STUTI

Babaylan:
O Diwata sa Katubigan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Hari sa Kaumagdan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Dalan sa Kapalaran,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Banwag sa Kadagatan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Maglalawig sa Lalangban,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

OOUJ33J:
3 I1HJOMJ3 W3J5Q, IVJU3J1

VBJNO3J:
I3Í OU WIUJ1
BEHJM33J33JO3JNB3J

OOUJ33J:
3 VBZ3J3 M5V M IMÍU3J1

VBJNO3J:
I3Í OU WIUJ1
BEHJM33J33JO3JNB3J

OOUJ33J:
3 HQBZ, VBJ5Í M INOJM33J1

VBJNO3J:
I3Í OU WIUJ1
BEHJM33J33JO3JNB3J

OOUJ33J:
3 HPPBJMUJM MV5JZ, MIU3J1

VBJNO3J:
I3Í OU WIUJ1
BEHJM33J33JO3JNB3J

OOUJ33J:
3 UVJMNJ5JM I3BJ ж U33J1

VBJNO3J:
I3Í OU WIUJ1
BEHJM33J33JO3JNB3J

Babaylan:
O Katimbang ni Indarang Kaptan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Agalon ni Sinogong Sinilotan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Madungganong Pandaki sa Katubsanan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Mamumugsay sa Saadnong Sakayan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Babaylan:
O Taghatod sa Kalag nga Tanan

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

OOUJ33J:

3 ú3LJ33J53xJH hOJ5hÓJ5, IihLy3LJhU3J1

UA3LJOA3J:

I3Í OU xIUJ1

3AMH33J 33LJO3JLy3J

u333J:

I3Í OU xIUJ 3 MhL5U3J1 x H hL5 y, Mh35U3J1
UxJI3LJMihLy3JhU H MUy, I5J53U3JJ
I3Í OU xIUJ 3 M3JUÚ3J 1 x H O53Jy, y,
Iúx3H3J1 UxJI3LJMxUUJH IH33LJM3JJ
I3Í OU xIUJ 3 M3JUÚ3J1 x H 3L35JH HIU3J y,
3UfxÉ33J1 UxJ I3LJ M fihx5y H úJ5JxE5J x
UA3U3JJ
I3Í OU xIUJ3AMJH33J 33LJO3JLy3J1 I5É3J 33LJ
33LJM 1 33LJH u333Jx IUf3hL33J1

ॐ H3Ju H3Ju H3Ju ॐ

Babaylan:
O Tig-undang sa Subli-subling Kahimugsoan,

Pagtubag:
Kalaki baya Ikaw,
Gamhanan ug Bantogan

Tanan:
Kalaki baya Ikaw O Mahulayon*, nga sa sulo Mong masilawon, ang kalag mahimugso sa maayong kadlawon.
Kalaki baya Ikaw O Magwayen, nga sa budyong Mong katingalahan, ang kalag maiway sa katalagman.
Kalaki baya Ikaw O Magwayen, nga sa gaod sa sakayan Mong gipangulinan, ang kalag mo pasingadto sa tul-id nga panawan.
Kalaki baya Ikaw Gamhanan ug Bantogan, karon ug ugma, ug sa tanan nga kapanahonan.

*lain pa nga pangalan ni Magwayen

OM SANTI SANTI SANTI OM

৮২৩৯২৯

ৰ২২২৭,ৰ৯২৩৯৯
৯২৩৯৯৯ ৮২৯৯২৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৮৯৯৯৮৯৯৯
৯ ৯৩৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯

৮২৯৫৯ ৯ ৮৯২৯৯৯
৯ ৮৯৯৫৯৯,৮২৯৫৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯ ৯৯৯৯৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯
৯ ৯৫৯৯ ৯ ৮২৯৯৯৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯
৯৯৯৯৯৯ ৯৯৯৯৯৯৯৯

ALAWITON

Malulotong Mahulayon
Kon kami pagahunoson
Ihatag Mo ang kamatayon
Nga tawhay ug malinawon
Kay sa agak nga mahumpayon
Mabuhi kami sa dumalayon

Pandaki nga matugoton
Sa pangadyeng pagadawaton
Matarong, makiangayon
Sa karma nga pagatimbangon
Sukad karon ug kagahapon
Isangpot kini sa dumalayon

ಪೂಜಾ ವಿಧಾನ

ಓಂ ಧೀರ್ಘ ಧ್ವ ಗಣ ಪತಯೆ
ಗಜೇಂದ್ರ ವದನಾಯ
ಲಂಬೋದರ ಶೂರ್ಪ ಕರ್ಣ
ಧೀಂ ಧೀಂ ತ್ರ ಗಣಾಧಿಪತಯೆ

ಧ್ಯಾನ

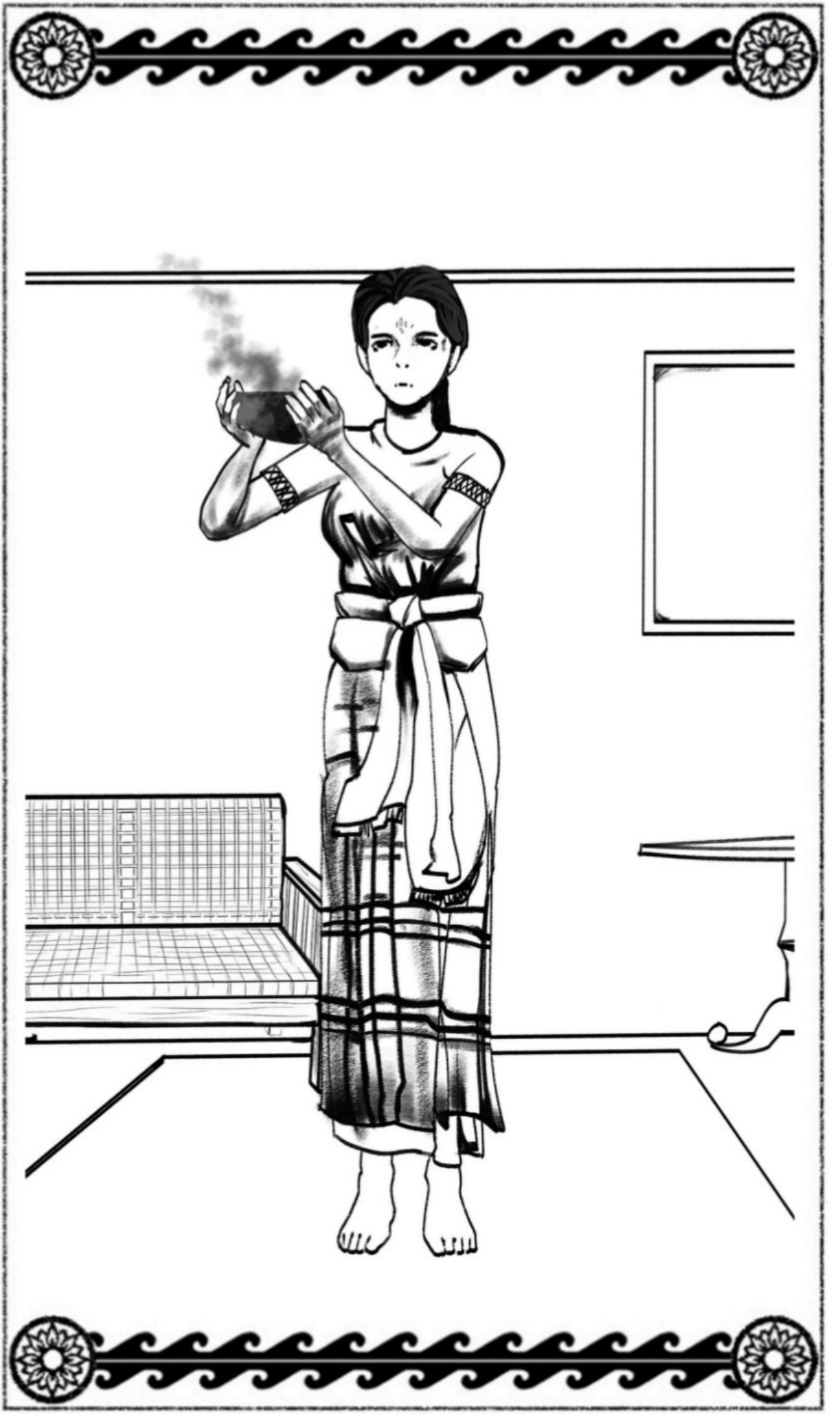
ಓಂ ಗಣ ಗಣ ಪೂಜ್ಯ ಧೀರ ಧೀಶ ಧೀಮಾನ
ಧೀರ್ಘ ಗ್ರ ಗಣ ಧೀಂ ಲಂಬೋದರ ಧೀಮಾನ

MANGTARAM GAYATRI

OM BUHUR BUWA SUWA TAT
SAWITUR WARINYAM
BARGO DEWASYA DIMAHI
DIYO YO NA PRATSODAYAT

(O Ginoo nga Labinglabaw Sangatanan, Ikaw mao ang Yuta, ang Kapanganoran ug ang Langit. Ikaw ang gigikanan sa tanang kahayag, ang tuboran sa kinabuhi. Dan-agi ang tanlag niining kaisipan sa Imohang Silaw nga Labing Balaan.)

PANAPOS

OM TAT SAT ITI PITRI YAGYA SAMAPTAH PITRIN
POSE, DARMAH WARDETAH

(OM TAT SAT. Human na ang balaang tulumanon sa pag-anito ug pagharang. Haraw natagbaw niini among mga umalagad. Mopatigbabaw unta kanunay ang katarong ug kamatuoran.)